



# BH10

Auricolare Bluetooth®  
Bluetooth® Headset



TALK TIME

### **La ringraziamo per aver scelto un prodotto Celly!**

Leggere attentamente le istruzioni per l'uso e rispettare in particolare le avvertenze per la sicurezza. Celly S.p.A. non potrà essere in alcun modo ritenuta responsabile per i danni causati a persone o cose derivanti dall'utilizzo non conforme del prodotto in base alle istruzioni d'uso o contrastanti con le avvertenze sulla sicurezza, contenute nel presente manuale o comunque desumibili dalla natura e dalla destinazione d'uso del prodotto.

### **We thank you for having choose this Celly product!**

Carefully read the instructions for use and in particular to respect the safety warnings. Celly S.p.A. will not in any way be held responsible for damage caused to persons or property arising from misuse of the product according to instructions or contrasting with the safety warnings contained herein or in any case be inferred from the nature and intended use of the product.

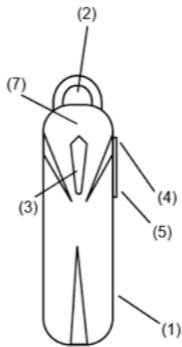
### **Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε αυτό το προϊόν της Celly!**

Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης και ειδικότερα να τηρείτε τις προειδοποιήσεις ασφαλείας. Η Celly S.p.A. δεν φέρει καμία ευθύνη για ζημιά που προκλήθηκε σε πρόσωπα ή περιουσιακά στοιχεία λόγω κατάχρησης του προϊόντος σύμφωνα με τις οδηγίες ή σε αντίθεση με τις προειδοποιήσεις ασφαλείας που περιέχονται στο παρόν ή σε κάθε περίπτωση από τη φύση και την προβλεπόμενη χρήση του προϊόντος.

## Auricolare Bluetooth® Celly BH10

### L'auricolare BH10 nel dettaglio.

- (1) Microfono
- (2) Ingresso per ricarica Micro USB
- (3) Tasto multifunzione
- (4) Tasto volume +
- (5) Tasto volume -
- (6) Speaker
- (7) Luce



## Come caricare l'auricolare:

1. Si prega di caricare completamente la batteria prima di utilizzare l'auricolare per la prima volta o dopo un lungo periodo di tempo.
2. Sono necessarie circa 2 ore per caricare completamente l'auricolare.
3. Quando il dispositivo è in ricarica, il LED si illuminerà di colore rosso, una volta terminata, il LED diventerà di colore blu.
4. L'auricolare si spegnerà automaticamente quando la batteria è scarica.



## CAUTION PRECAUZIONI PER LA SICUREZZA

- Per un corretto utilizzo dell'auricolare durante la guida, fare riferimento alle normative locali.
- Per non causare il malfunzionamento dell'auricolare, non smontare o modificare il dispositivo.
- Tenere il dispositivo e tutti gli accessori in dotazione fuori dalla portata dei bambini e degli animali. Le piccole parti possono provocare soffocamento o lesioni gravi in caso di ingestione.
- Evitare di esporre il dispositivo a temperature elevate (al di sotto di 0 ° C o superiori a 45 ° C) per non causare la deformazione e/o ridurre la capacità di carica e di durata.
- I liquidi possono causare seri danni all'auricolare: evitare di bagnare o maneggiare con mani bagnate. I danni provocati dall'acqua possono invalidare la garanzia del produttore.
- Non avvicinare la luce LED in prossimità degli occhi di persone e/o animali.
- Non utilizzare il dispositivo durante i temporali per non causare il malfunzionamento del dispositivo e/o aumentare il rischio di scosse elettriche.

### **Accensione dell'auricolare:**

In modalità OFF, premere e tenere premuto il tasto multifunzione per 3 secondi, la spia lampeggia di blu per 3 volte seguito da un suono.

### **Spegnimento dell'auricolare:**

In modalità ON, tenere premuto il tasto multifunzione per 3 secondi, la spia lampeggerà di rosso per 3 volte seguito da un suono.

### **Associazione dell'auricolare con il proprio telefono cellulare:**

1. Assicurarsi che l'auricolare sia spento, e la distanza tra quest'ultimo e il telefono sia entro 1 metro per permettere l'attivazione della funzione Bluetooth da telefono.
2. Premere e tenere premuto il tasto multifunzione per 6 secondi fino a quando l'indicatore luminoso lampeggerà di rosso e blu alternativamente.
3. Cercare il dispositivo Bluetooth.
4. Selezionare l'auricolare "BH10" dalla lista dei dispositivi del telefono.
5. Se dovesse essere richiesto il codice per l'associazione del dispositivo, inserire il codice "0000".
6. Assicurarsi che non vi siano ostacoli tra l'auricolare e il telefono.
7. Se l'auricolare è stato accoppiato al telefono, si accoppierà automaticamente di nuovo quando verrà nuovamente acceso nel raggio d'azione di funzionamento.

### **Risposta a una chiamata:**

Metodo 1: Premere il tasto multifunzione dall'auricolare.

Metodo 2: Rispondere alla chiamata dal telefono.

### **Chiusura di una chiamata:**

Metodo 1: Premere il tasto multifunzione dall'auricolare.

Metodo 2: Terminare la chiamata dal telefono.

### **Rifiuto di una chiamata:**

Premere e tenere premuto il tasto multifunzione dell'auricolare per 2 secondi.

### **Richiamare l'ultimo numero:**

Premere 2 volte il tasto multifunzione per ricomporre l'ultimo numero di telefono.

### **Regolazione del volume:**

Premere e tenere premuto "V +" / "V" per regolare il volume .

### **Disconnessione del dispositivo:**

Per scollegare l'auricolare associato dal telefono, si prega di spegnere l'auricolare o disconnettere l'auricolare dal menu Bluetooth del proprio telefono.

Quando l'auricolare e il telefono cellulare sono già stati associati, non ci sarà bisogno di rifare il collegamento, l'auricolare si collegherà automaticamente con il proprio telefono cellulare.

## Manutenzione:

1. Non utilizzare solventi abrasivi per pulire l'auricolare.
2. Non esporre l'auricolare a contatto con oggetti appuntiti, potrebbe causare danno al dispositivo.
3. Si prega di tenere l'auricolare lontano da luoghi ad alte temperature, umidità e polvere.

## Caratteristiche

Profili supportati: Bluetooth® 4.2

Raggio di operatività: Fino a 10 metri

Intervallo di frequenza: 2.402-2.480GHz

Potenza Massima: 2,67 mW (4,27 dBm)

Batteria: 3.7V / 55 mAh (0.20Wh) batteria ai polimeri di litio

Software: BH10\_WT200S\_SF\_V1.0

Versione: WT200S\_V1.0

Tensione di ricarica: 5V/500 mA MAX

Tempo di ricarica: Circa 2 ore

Tempo di conversazione: Fino a 2,5 ore

Tempo in standby: Fino a 70 ore

Dimensioni: 49.4mm\*14.2mm\*10mm

Peso: 7g

<b>Status No.</b>	<b>Stato</b>	<b>Luce di indicazione stato</b>
1	Modalità associazione	Durante la ricerca del dispositivo, l'indicatore LED lampeggerà alternando il colore blu e rosso.
2	Non connesso	L'auricolare non è connesso quando la luce lampeggia di blu 1 volta ogni 6 secondi
3	Modalità standby	Il led lampeggerà 2 volte ogni 11 secondi durante la modalità standby.
4	Stato di chiamata	Durante la chiamata il Led si illuminerà di blu 2 volte ogni 11 secondi.
5	Modalità ricarica	Il LED diventerà rosso durante la ricarica. A ricarica ultimata diventerà di colore blu.





## **INFORMAZIONI ALL'UTENTE PER IL CORRETTO SMALTIMENTO DELL'APPARECCHIO**

(Direttiva 2013/56/EU)

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile, incluso della batteria non rimovibile, deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti per permetterne un adeguato trattamento e riciclo. L'uso sicuro di questo prodotto è garantito nel rispetto delle seguenti istruzioni, pertanto è necessario conservarle e seguirle in modo scrupoloso lungo tutta la vita del prodotto. Il prodotto non necessita di manutenzione tecnica, **NON SMONTARLO MAI**.

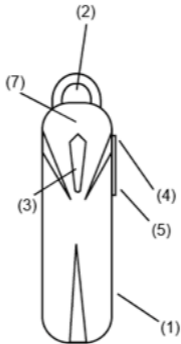
La batteria presente all'interno è integrata e non sostituibile. Non tentare di rimuovere autonomamente la batteria agli ioni/polimeri di litio incorporata perché potrebbe causare pericolo di surriscaldamenti, incendi e lesioni. La batteria deve essere rimossa solo da professionisti qualificati indipendenti in grado di rimuoverla senza pericolo e smaltita in conformità con le vigenti leggi in materia. L'utente dovrà, pertanto, conferire gratuitamente l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri comunali di raccolta differenziata dei rifiuti elettrici ed elettronici, oppure riconsegnarla al rivenditore, in ragione di uno per uno, o gratuitamente per gli apparecchi di dimensioni esterne inferiori a 25 cm

L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo di apparecchiature, pile ed accumulatori da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni di cui alla corrente normativa di legge.

## BH10 Bluetooth® headset by Celly:

### Overview

- (1) Microphone
- (2) Micro USB charging socket
- (3) Multifunction button
- (4) Volume key +
- (5) Volume key -
- (6) Speaker
- (7) Indicate light



## Charging Your Headset:

1. Prior to using the headset for the first time or no use for a longtime, please fully charge the battery.
2. Approximately 2 hours are required to fully charge the headset.
3. The indicator light turns red while being charged, and will turn blue automatically after being fully charged.
4. The headset will turn off automatically when the battery is drained. Please charge the headset as above steps in time to prolong the battery's using life (Charging indication will be delayed for a few minutes if the headset has not been used for long time or the battery is drained).



### CAUTION WARNINGS

- When using your headset while driving, follow local regulations in the region you are in.
- Never disassemble or modify your headset for any reason. Doing this may cause the headset to malfunction or become combustible. Bring the headset to an authorized service center to repair it.
- Keep your device and all accessories out of the reach of small children or animals. Small parts may cause choking or serious injury if swallowed.
- Avoid exposing your device to very cold or very hot temperatures (below 0 °C or above 45 °C). Extreme temperatures can cause the deformation of the device and reduce the charging capacity and life of your device.
- Do not allow your device to get wet — liquids can cause serious damage. Do not handle your device with wet hands. Water damage to your device can void your manufacturer's warranty.

- Avoid using your device's light close to the eyes of children or animals.
- Do not use the device during a thunderstorm. Thunderstorms can cause the device to malfunction and increase the risk of electric shock.

## **Turning on The Headset**

In OFF MODE, press and hold MFB for 3 seconds, the indicator light flashes blue for 3 seconds, the indicator light flashes blue 3 times and the headset prompts are sounds.

## **Turning off The Headset**

In ON MODE, press and hold MFB for 3 seconds, the indicator light flashes red for 3 times and the headset prompts are sounds, then the headset will enter into OFF MODE.

## **Pairing The Headset with the Cellphone**

1. Ensure the headset is off, and the distance between your headset and phone is within 1 meter to activate the Bluetooth function on the phone.
2. Press and hold MFB for 6 seconds until the indicator light flashes red and blue alternately as PAIRING MODE.
3. Search Bluetooth devices (see the user guide of your phone for instructions).
4. Select "BH10" headset from the device list of the phone.
5. If the pairing code is required, please insert the code "0000".
6. Ensure there is no obstruction between your headset and phone and within effective distance, you can use the headset freely.
7. If the headset has paired with your phone but disconnected, it will pair automatically again when turned on within operation range.

## **Answering a Call**

Method 1: Shortly Press MFB of the Headset.

Method 2: Answer the call on your phone.

## **Ending a Call**

Method 1: Shortly Press MFB of the Headset.

Method 2: End the call on your phone.

## **Rejecting a Call**

Press and hold MFB of the Headset for 2 seconds.

## **The Last Number Redialing**

Shortly press MFB TWICE to redial the last phone number.

## **Adjusting The Volume**

Press and hold "V+" /"V-"to adjust the volume to meet your need.

## **Disconnecting**

To disconnect the paired headset from your phone, please turn off the headset or disconnect the headset from the Bluetooth menu of your phone.

When the headset and the mobile phone have been paired, don't need to do connecting, the headset will automatically connect with the mobile phone (firstly ensure the mobile phone's Bluetooth function have open, and the distance between your headset and phone is within

effective distance).

## **Maintenance**

1. Do not use abrasive cleaning solvents to clean the headset.
2. Do not allow the headset to touch with any sharp objects as this will cause scratching and damage
3. Please keep headset away from high-temperature, humidity and dust.

## **Specification**

Support profiles: Bluetooth® 4.2

Operation range: Up to 10 meters

Frequency range: 2.402-2.480GHz

Maximum power: 2,67 mW (4,27 dBm)

Battery: 3.7V / 55 mAh (0.20Wh) Li-polymer battery

Software: BH10\_WT200S\_SF\_V1.0

Version: WT200S\_V1.0

Charging voltage: 5V/500 mA MAX

Charging time: About 2 hours

Talk time: About 2.5 hours

Standby time: Up to 70 hours

Dimensions: 49.4mm\*14.2mm\*10mm

Weight: 7g

<b>Status No.</b>	<b>Status</b>	<b>Headsets indicator light status</b>
1	Pairing Mode	The headset can be searched, the indicator light flashes red and blue alternately.
2	Not connected	The headset is not connected with the device; blue light will flash twice each 6 seconds.
3	Standby Mode	The headset is connected with the device without any other operations, blue light will flash twice each 11 seconds.
4	Call state	When in a call, the indicator light flashed blue twice each 11 seconds.
5	Charging Mode	The indicator light turns red while being charged, and will turn blue automatically after being fully charged.



## **CUSTOMER'S INFORMATION FOR RIGHT WASTE OF THIS PRODUCT**

(2013/56/EU Directive)

This marking on the product or its packaging means that the product at the end of its life, including the unremovable battery, must be separated from other types of waste to recycle it responsibly. Safely's use of this product is guaranteed from the respect of this instructions manual, keep it and carefully use it for all life of the product. The product doesn't need any kind of technical maintenance, **NEVER DISASSEMBLE IT**. The battery inside the product is integrated and not replaceable. Don not try to remove li-ion/polymer battery included in inside the product because can produce overheat's danger, burning and injury.

The battery must be removed only by qualified professional technicians, that are able to remove it without any kind of danger and to recycle it in the respect of the law. Users should give free end of life product into the local separate collection centers or to the retailer, in reason of one to one, or free if the product size is bigger than 25 cm.

Adequated waste disposal permit to award the product to recycling, treatment with ecofriendly compatible disposal conduce to prevent possible harm to the environment or human health and promote the reuse and/or product materials recycling.

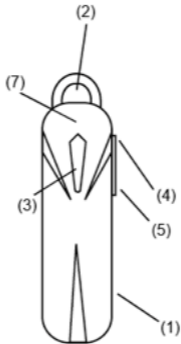
Unauthorized waste disposal of electronic product, cell and battery from household user involve currency legislation sanctions.



## ΒΗ10 ακουστικά Bluetooth®

### Επισκόπηση

- (1) Μικρόφωνο
- (2) Υποδοχή φόρτισης Micro USB
- (3) Κουμπί πολλαπλών λειτουργιών
- (4) Πλήκτρο έντασης ήχου +
- (5) Πλήκτρο έντασης -
- (6) Ηχείο
- (7) Φωτεινή ένδειξη LED



## **Φόρτιση του ακουστικού σας:**

1. Πριν χρησιμοποιήσετε το σετ μικροφώνου-ακουστικού για πρώτη φορά ή δεν χρησιμοποιήσετε για πολύ καιρό, παρακαλούμε να φορτίσετε πλήρως την μπαταρία.
2. Απαιτούνται περίπου 2 ώρες για να φορτιστεί πλήρως το ακουστικό.
3. Η ενδεικτική λυχνία ανάβει κόκκινη κατά τη φόρτιση και θα γίνει αυτόματα μπλε μετά από πλήρη φόρτιση.
4. Το σετ μικροφώνου-ακουστικού θα απενεργοποιηθεί αυτόματα όταν αποφορτιστεί η μπαταρία. Φορτίστε το ακουστικό ως τα παραπάνω βήματα εγκαίρως για να παρατείνετε τη διάρκεια ζωής της μπαταρίας (η ένδειξη φόρτισης θα καθυστερήσει για λίγα λεπτά εάν το ακουστικό δεν έχει χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα ή η μπαταρία έχει στραγγίσει).



### **CAUTION ΠΡΟΣΟΧΗ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**

- Όταν χρησιμοποιείτε τα ακουστικά κατά την οδήγηση, ακολουθήστε τους τοπικούς κανονισμούς στην περιοχή στην οποία βρίσκεστε.
- Ποτέ μην αποσυναρμολογήσετε ή τροποποιήσετε το ακουστικό για οποιονδήποτε λόγο. Αυτό μπορεί να προκαλέσει δυσλειτουργία ή καύση του σετ μικροφώνου-ακουστικού. Φέρτε το ακουστικό σε ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις για να το επισκευάσετε.
- Κρατήστε τη συσκευή σας και όλα τα εξαρτήματά της μακριά από μικρά παιδιά ή ζώα. Τα μικρά μέρη ενδέχεται να προκαλέσουν πνιγμό ή σοβαρό τραυματισμό σε περίπτωση κατάποσης.
- Αποφύγετε την έκθεση της συσκευής σας σε πολύ κρύες ή πολύ ζεστές θερμοκρασίες (κάτω από 0 ° C ή πάνω από 45 ° C). Οι ακραίες θερμοκρασίες μπορεί να προκαλέσουν παραμόρφωση της

συσκευής και να μειώσουν τη χωρητικότητα φόρτισης και τη διάρκεια ζωής της συσκευής σας.

- Μην αφήνετε τη συσκευή σας να υγροποιηθεί - τα υγρά μπορεί να προκαλέσουν σοβαρές ζημιές. Μη χειρίζεστε τη συσκευή σας με βρεγμένα χέρια. Η ζημιά στο νερό στη συσκευή σας μπορεί να ακυρώσει την εγγύηση του κατασκευαστή σας.
- Αποφύγετε να χρησιμοποιείτε το φως της συσκευής σας κοντά στα μάτια των παιδιών ή των ζώων.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή κατά τη διάρκεια καταιγίδας. Οι καταιγίδες μπορεί να προκαλέσουν δυσλειτουργία της συσκευής και να αυξήσουν τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας.

## **Ενεργοποίηση του ακουστικού**

Στο OFF MODE, πατήστε και κρατήστε πατημένο το MFB (Πλήκτρο πολλαπλών λειτουργιών) για 3 δευτερόλεπτα, η ενδεικτική λυχνία θα αναβοσβήσει με μπλε χρώμα για 3 φορές και οι προτροπές του ακουστικού είναι ηχητικές.

## **Απενεργοποίηση του ακουστικού**

Στη λειτουργία ON MODE, πατήστε και κρατήστε πατημένο το MFB(Πλήκτρο πολλαπλών λειτουργιών) για 3 δευτερόλεπτα, η ενδεικτική λυχνία αναβοσβήνει με κόκκινο χρώμα για 3 φορές και οι προτροπές του ακουστικού είναι ηχητικές και στη συνέχεια το σετ μικροφώνου-ακουστικού θα τεθεί σε λειτουργία OFF.

## **Συνδέση το ακουστικού με το κινητό τηλέφωνο.**

1. Βεβαιωθείτε ότι το σετ μικροφώνου-ακουστικού είναι απενεργοποιημένο και ότι η απόσταση μεταξύ

του ακουστικού και του τηλεφώνου είναι εντός 1 μέτρου για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία Bluetooth στο τηλέφωνο.

2. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το MFB(Πλήκτρο πολλαπλών λειτουργιών) για 6 δευτερόλεπτα έως ότου η λυχνία ένδειξης αναβοσβήνει με κόκκινο και μπλε χρώμα εναλλάξ ως λειτουργία Σύζευξης.

3. Αναζήτηση συσκευών Bluetooth (ανατρέξτε στον οδηγό χρήσης του τηλεφώνου σας για οδηγίες).

4. Επιλέξτε "Headset BH10" από τη λίστα συσκευών του τηλεφώνου.

5. Αν απαιτείται ο κωδικός ζευγαρώματος, εισαγάγετε τον κωδικό "0000".

6. Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει εμπόδιο μεταξύ του ακουστικού και του τηλεφώνου σας και σε πραγματική απόσταση μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το ακουστικό ελεύθερα.

7. Εάν το σετ μικροφώνου-ακουστικού έχει αντιστοιχιστεί με το τηλέφωνό σας αλλά αποσυνδεθεί, αυτό θα συζευχθεί ξανά αυτόματα όταν είναι ενεργοποιημένο εντός του εύρους λειτουργίας.

## **Απάντηση σε μια κλήση**

Μέθοδος 1: Σύντομα πατήστε το MFB(Πλήκτρο πολλαπλών λειτουργιών) του ακουστικού.

Μέθοδος 2: Απαντήστε την κλήση στο τηλέφωνό σας.

## **Τερματισμός κλήσης**

Μέθοδος 1: Σύντομα πατήστε το MFB(Πλήκτρο πολλαπλών λειτουργιών) του ακουστικού.

Μέθοδος 2: Τερματίστε την κλήση στο τηλέφωνό σας.

## **Απόρριψη μιας κλήσης**

Πατήστε και κρατήστε πατημένο το MFB(Πλήκτρο πολλαπλών λειτουργιών) του ακουστικού

για 2 δευτερόλεπτα.

## **Η επανάληψη του τελευταίου αριθμού**

Πατήστε σύντομα το MFB (Πλήκτρο πολλαπλών λειτουργιών) 2 φορές για επανάκληση του τελευταίου αριθμού τηλεφώνου.

## **Ρύθμιση της έντασης**

Πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο "V +" / "V-" για να ρυθμίσετε την ένταση ώστε να ανταποκρίνεται στις ανάγκες σας.

## **Αποσύνδεση**

Για να αποσυνδέσετε το ζευγαρωμένο ακουστικό από το τηλέφωνό σας, απενεργοποιήστε το ακουστικό ή αποσυνδέστε το ακουστικό από το μενού Bluetooth του τηλεφώνου σας.

Όταν το ακουστικό και το κινητό τηλέφωνο έχουν αντιστοιχιστεί, δεν χρειάζεται να κάνετε σύνδεση, το ακουστικό θα συνδεθεί αυτόματα με το κινητό τηλέφωνο (πρώτα βεβαιωθείτε ότι η λειτουργία Bluetooth του κινητού τηλεφώνου είναι ανοιχτή και ότι η απόσταση μεταξύ του ακουστικού και του τηλεφώνου είναι εντός μιας αποτελεσματικής απόστασης ).

## **Συντήρηση**

1. Μην χρησιμοποιείτε λειαντικούς διαλύτες καθαρισμού για να καθαρίσετε το ακουστικό.
2. Μην επιτρέπτε στο ακουστικό να αγγίζει με αιχμηρά αντικείμενα καθώς αυτό θα προκαλέσει γρατζουνιές και ζημιές.
3. Φυλάξτε το ακουστικό μακριά από υψηλή θερμοκρασία, υγρασία και τη σκόνη.

## Προσδιορισμός

Προφίλ υποστήριξης: Bluetooth® 4.2

Εύρος λειτουργίας: Έως 10 μέτρα

Εύρος συχνοτήτων: 2.402-2.480GHz

Μέγιστη ισχύς: 2,67 mW (4,27 dBm)

Μπαταρία: Μπαταρία Li-polymer 3.7V / 55 mAh (0.20Wh)

Λογισμικό: BH10\_WT200S\_SF\_V1.0

Έκδοση: WT200S\_V1.0

Τάση φόρτισης: 5V / 500 mA MAX

Χρόνος φόρτισης: Περίπου 2 ώρες

Χρόνος ομιλίας: Περίπου 2,5 ώρες

Χρόνος αναμονής: Έως 70 ώρες

Διαστάσεις: 49,4mm \* 14,2mm \* 10mm

Βάρος: 7g

Αρ.κατάσταση	κατάσταση	ένδειξης του ακουστικού
1	λειτουργία ζεύξης	το ακουστικό κατα την διάρκεια αναζήτησης, η λυχνία ένδειξης αναβοσβήνει εναλλάξ με κόκκινο και μπλε χρώμα
2	μη συνδεδεμέν	το ακουστικό δεν είναι συνδεδεμένο με τη συσκευή. το μπλε φως θα αναβοσβήνει κάθε 6 δευτερόλεπτα.
3	λειτουργία αναμονής	το ακουστικό είναι συνδεδεμένο με τη συσκευή χωρίς άλλες επιλογές, το μπλε φως θα αναβοσβήνει δύο φορές κάθε 11 δευτερόλεπτα
4	κατάσταση κλήσης	όταν σε μια κλήση, η ενδεικτική λυχνία αναβοσβήνει μπλε, δύο φορές κάθε δευτερόλεπτο
5	λειτουργία φόρτισης	η ενδεικτική λυχνία αναβοσβήνει με κόκκινο άσπρο κατά τη φόρτιση και θα γίνει μπλε αυτόματα μόλις φορτιστεί πλήρως



## ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΠΕΛΑΤΗ ΓΙΑ ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ.

(Οδηγία 2013/56 / ΕΕ)

Αυτή η σήμανση στο προϊόν ή στη συσκευασία του σημαίνει ότι το προϊόν στο τέλος της ζωής του, συμπεριλαμβανομένης της μπαταρίας που δεν μπορεί να αφαιρεθεί, πρέπει να διαχωριστεί από άλλα είδη αποβλήτων για να ανακυκλωθεί υπεύθυνα. Η ασφάλεια αυτού του προϊόντος είναι εγγυημένη από την τήρηση αυτού του χειριδίου οδηγιών, το διατηρείτε και το χρησιμοποιείτε προσεκτικά για όλη τη διάρκεια ζωής του προϊόντος. Το προϊόν δεν χρειάζεται τεχνική συντήρηση, ΠΟΤΕ δεν αποσυναρμολογείται. Η μπαταρία στο εσωτερικό του προϊόντος είναι ενσωματωμένη και δεν αντικαθίσταται. Μην προσπαθήσετε να αφαιρέσετε την μπαταρία ιόντων λιθίου / πολυμερούς που περιέχεται μέσα στο προϊόν επειδή μπορεί να προκαλέσει κίνδυνο υπερθέρμανσης, κάψιμο και τραυματισμό.

Η μπαταρία πρέπει να απομακρύνεται μόνο από εξειδικευμένους τεχνικούς, οι οποίοι είναι σε θέση να την αφαιρέσουν χωρίς κανένα κίνδυνο και να την ανακυκλώσουν σύμφωνα με το νόμο. Οι χρήστες θα πρέπει να δώσουν δωρεάν το προϊόν στο τέλος του κύκλου ζωής του στα τοπικά κέντρα συλλογής ή στον έμπορο λιανικής πώλησης.

Ο Κατάλληλος τρόπος Απόρριψης των αποβλήτων, επιτρέπει την φιλική διαθήκη του προϊόντος στην Ανακύκλωση.

Αυτό οδηγεί στην πρόληψη πιθανής βλάβης στο περιβάλλον ή την ανθρώπινη υγεία και στην Επαναχρησιμοποίηση των υλικών του προϊόντος.

Η μη εξουσιοδοτημένη διάθεση των ηλεκτρονικών προϊόντων, κυττάρων και μπαταριών από οικιακούς χρήστες συνεπάγεται κυρώσεις της υφισταμένης νομοθεσίας.

**¡Le agradecemos que haya elegido este producto Celly!**

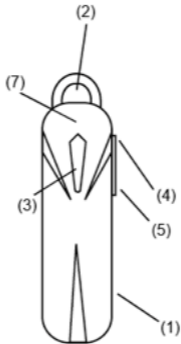
Lea atentamente las instrucciones de uso y, en particular, para respetar las advertencias de seguridad. Celly S.p.A.no se responsabilizará de ninguna manera por los daños causados a personas o bienes derivados del mal uso del producto de acuerdo con las instrucciones o en contraste con las advertencias de seguridad contenidas en este documento o, en ningún caso, se infiera de la naturaleza y el uso previsto del producto.



## Auriculares Bluetooth® BH10 de Celly:

### Visión general

- (1) micrófono
- (2) toma de carga micro USB
- (3) botón multifunción
- (4) Tecla de volumen +
- (5) Tecla de volumen -
- (6) Altavoz
- (7) luz indicadora



## Carga de sus auriculares:

1. Antes de usar el auricular por primera vez o no usarlo durante mucho tiempo, cargue completamente la batería.
2. Se requieren aproximadamente 2 horas para cargar completamente los auriculares.
3. La luz indicadora se vuelve roja mientras se carga y se volverá azul automáticamente después de estar completamente cargada.
4. Los auriculares se apagarán automáticamente cuando se agote la batería. Cargue los auriculares según los pasos anteriores a tiempo para prolongar la vida útil de la batería (la indicación de carga se retrasará unos minutos si los auriculares no se han utilizado durante mucho tiempo o la batería está descargada).



### CAUTION WARNINGS

- Cuando use sus auriculares mientras conduce, siga las regulaciones locales en la región en la que se encuentra.
- Nunca desarme ni modifique sus auriculares por ningún motivo. Hacer esto puede provocar que el auricular no funcione correctamente o se vuelva combustible. Lleve el auricular a un centro de servicio autorizado para repararlo.
- Mantenga su dispositivo y todos los accesorios fuera del alcance de niños pequeños o animales. Las piezas pequeñas pueden causar asfixia o lesiones graves si se ingieren.
- Evite exponer su dispositivo a temperaturas muy bajas o muy altas (menos de 0 ° C o más de 45 ° C). Las temperaturas extremas pueden causar la deformación del dispositivo y reducir

la capacidad de carga y la vida útil de su dispositivo.

- No permita que su dispositivo se moje; los líquidos pueden causar daños graves. No manipule su dispositivo con las manos mojadas. El daño causado por el agua en su dispositivo puede anular la garantía de su fabricante.
- Evite usar la luz de su dispositivo cerca de los ojos de niños o animales.
- No utilice el dispositivo durante una tormenta eléctrica. Las tormentas eléctricas pueden provocar el mal funcionamiento del dispositivo y aumentar el riesgo de descarga eléctrica.

## **Encendido de los auriculares**

En el MODO APAGADO, presione y mantenga presionado MFB durante 3 segundos, la luz indicadora parpadea en azul durante 3 segundos, la luz indicadora parpadea en azul 3 veces y las indicaciones de los auriculares son sonidos.

Apagar los auriculares

En el MODO ENCENDIDO, presione y mantenga presionado MFB durante 3 segundos, la luz indicadora parpadeará en rojo 3 veces y las indicaciones del auricular sonarán, luego el auricular entrará en MODO APAGADO.

## **Emparejamiento de los auriculares con el teléfono celular**

1. Asegúrese de que el auricular esté apagado y la distancia entre su auricular y el teléfono están a menos de 1 metro para activar la función Bluetooth en el teléfono.
2. Mantenga presionado MFB durante 6 segundos hasta que la luz indicadora parpadee en rojo y azul alternativamente como MODO DE EMPAREJAMIENTO.

3. Busque dispositivos Bluetooth (consulte las instrucciones en la guía del usuario de su teléfono).
4. Seleccione el auricular "BH10" de la lista de dispositivos del teléfono.
5. Si se requiere el código de emparejamiento, inserte el código "0000".
6. Asegúrese de que no haya obstrucción entre el auricular y el teléfono y dentro de una distancia efectiva, puede usar el auricular libremente.
7. Si el auricular se ha emparejado con su teléfono pero se ha desconectado, se emparejará automáticamente nuevamente cuando se encienda dentro del rango de operación.

## **Contestar una llamada**

Método 1: Presione brevemente MFB de los auriculares.

Método 2: contesta la llamada en tu teléfono.

## **Finalizando una llamada**

Método 1: Presione brevemente MFB de los auriculares.

Método 2: finalice la llamada en su teléfono.

## **Rechazar una llamada**

Mantenga presionado MFB del auricular durante 2 segundos.

## **La última remarcación de números**

Presione brevemente MFB DOS VECES para volver a marcar el último número de teléfono.

## Ajuste del volumen

Mantenga presionado "V +" / "V-" para ajustar el volumen para satisfacer sus necesidades.

## Desconectando

Para desconectar los auriculares emparejados de su teléfono, apáguelos o desconéctelos del menú Bluetooth de su teléfono.

Cuando los auriculares y el teléfono móvil se hayan emparejado, no es necesario que se conecte, los auriculares se conectarán automáticamente con el teléfono móvil (en primer lugar, asegúrese de que la función Bluetooth del teléfono móvil se haya abierto y la distancia entre sus auriculares y el teléfono sea efectiva) distancia).

## Mantenimiento

1. No utilice disolventes de limpieza abrasivos para limpiar los auriculares.
2. No permita que el auricular toque ningún objeto afilado, ya que podría rayarlo y dañarlo.
3. Mantenga los auriculares alejados de altas temperaturas, humedad y polvo.

## Especificación

Perfiles de soporte: Bluetooth® 4.2  
Rango de operación: hasta 10 metros  
Rango de frecuencia: 2.402-2.480 GHz  
Potencia máxima: 2,67 mW (4,27 dBm)  
Batería: batería de polímero de litio de 3.7V / 55 mAh (0.20Wh)  
Software: BH10\_WT200S\_SF\_V1.0

Versión: WT200S\_V1.0  
Voltaje de carga: 5V / 500 mA MAX  
Tiempo de carga: aproximadamente 2 horas  
Tiempo de conversación: aproximadamente 2.5 horas  
Tiempo de espera: hasta 70 horas  
Dimensiones: 49.4 mm \* 14.2 mm \* 10 mm  
Peso: 7g

<b>STATUS NO.</b>	<b>STATUS</b>	<b>LUZ INDICADORA</b>
1	Modo de asociación	Mientras busca el dispositivo, el indicador LED parpadeará en azul y rojo
2	No conectado	El auricular no está conectado cuando la luz parpadea en azul cada 6 segundos
3	Modo de espera	El LED parpadeará dos veces cada 11 segundos durante el modo de espera
4	Estado de la llamada	Durante la llamada, el LED se iluminará en azul 2 veces cada 11 segundos
5	Modo de recarga	El LED se volverá rojo durante la carga. Cuando se complete la carga, se volverá azul



## **INFORMACIÓN AL USUARIO PARA SU CORRECTA ELIMINACIÓN (DIRECTIVA 2013/56/UE)**

El símbolo del contenedor tachado en el producto o en su embalaje indica que el producto, al final de su vida útil, incluida la batería no extraíble, debe recogerse por separado de otros desechos para permitir un tratamiento adecuado y reciclaje. El uso seguro de este producto está garantizado de acuerdo con las siguientes instrucciones, por lo tanto, es necesario mantenerlas y seguirlas escrupulosamente durante toda la vida útil del producto. El producto no requiere mantenimiento técnico, **NUNCA LO DESARME**. La batería interior está integrada y no es reemplazable. No intente extraer la batería de iones/polímeros de litio o incorporada, ya que podría causar sobrecalentamientos, incendios y lesiones. La batería solo debe ser removida por profesionales independientes calificados que puedan extraerla sin peligro y desecharla de acuerdo con las leyes aplicables. Por lo tanto, el usuario debe entregar el equipo al final de su vida útil a los centros de recolección de desechos municipales apropiados para desechos eléctricos y electrónicos, o devolverlo al minorista, en forma individual, o gratis para los dispositivos con dimensiones externas menores de 25 cm. La recolección separada apropiada para la puesta en marcha posterior del equipo en desuso para el reciclaje, el tratamiento y la eliminación compatible con el medioambiente ayuda a evitar posibles efectos negativos para el ambiente y para la salud y promueve la reutilización y/o el reciclaje de los materiales de los que está compuesto el equipo. La eliminación ilegal de equipos, baterías y acumuladores por parte del usuario conlleva la aplicación de las sanciones establecidas en la legislación vigente.

**Agradecemos por ter escolhido este produto Celly!**

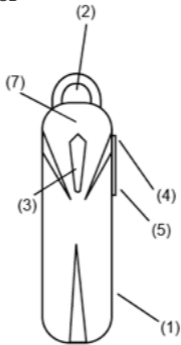
Leia atentamente as instruções de uso e, em particular, respeite os avisos de segurança. A Celly S.p.A. não será de forma alguma responsável por danos causados a pessoas ou propriedades decorrentes do uso indevido do produto, de acordo com as instruções ou em contraste com os avisos de segurança aqui contidos ou, de qualquer forma, inferidos da natureza e uso pretendido do produto.



## Auricular BH10 Bluetooth® da Celly:

### Visão global

- (1) microfone
- (2) soquete de carregamento micro USB
- (3) Botão multifuncional
- (4) Tecla de volume +
- (5) Tecla de volume -
- (6) Alto-falante
- (7) indica luz



## **Carregando seu fone de ouvido:**

1. Antes de usar o fone de ouvido pela primeira vez ou não usar por um longo tempo, carregue totalmente a bateria.
2. São necessárias aproximadamente 2 horas para carregar completamente o fone de ouvido.
3. A luz indicadora fica vermelha durante o carregamento e fica azul automaticamente após o carregamento completo.
4. O fone de ouvido será desligado automaticamente quando a bateria estiver descarregada. Carregue o fone de ouvido conforme as etapas acima para prolongar a vida útil da bateria (a indicação de carregamento será adiada por alguns minutos se o fone de ouvido não for usado por muito tempo ou a bateria estiver descarregada).

## **ADVERTÊNCIAS**

- Ao usar o fone de ouvido enquanto dirige, siga os regulamentos locais na região em que você está.
- Nunca desmonte ou modifique o fone de ouvido por qualquer motivo. Fazer isso pode fazer com que o fone de ouvido funcione mal ou se torne combustível. Leve o fone de ouvido a um centro de serviço autorizado para repará-lo.
- Mantenha seu dispositivo e todos os acessórios fora do alcance de crianças ou animais pequenos. Peças pequenas podem causar asfixia ou ferimentos graves se ingeridas.
- Evite expor seu dispositivo a temperaturas muito frias ou muito quentes (abaixo de 0 ° C ou acima de 45 ° C). Temperaturas extremas podem causar a deformação do dispositivo e reduzir a capacidade de carga e a vida útil do dispositivo.
- Não permita que seu dispositivo seja molhado - líquidos podem causar sérios danos.

Não manuseie seu dispositivo com as mãos molhadas. Danos causados pela água no seu dispositivo podem anular a garantia do fabricante.

- Evite usar a luz do seu dispositivo perto dos olhos de crianças ou animais.
- Não use o dispositivo durante uma tempestade. Tempestades podem causar mau funcionamento do dispositivo e aumentar o risco de choque elétrico.

## **Ligar o fone de ouvido**

Em OFF MODE, pressione e segure MFB por 3 segundos, a luz indicadora pisca em azul por 3 segundos, a luz indicadora pisca em azul 3 vezes e os avisos do fone de ouvido são emitidos.

Desligando o fone de ouvido

No MODO LIGADO, pressione e segure MFB por 3 segundos, a luz indicadora pisca em vermelho por 3 vezes e os avisos do fone de ouvido são emitidos; o fone de ouvido entra no MODO DESLIGADO.

## **Emparelhar o fone de ouvido com o celular**

1. Verifique se o fone de ouvido está desligado e a distância entre o fone de ouvido e o telefone estão a 1 metro para ativar a função Bluetooth no telefone.
2. Pressione e segure MFB por 6 segundos até que a luz indicadora pisque em vermelho e azul alternadamente como MODO DE EMPARELHAMENTO.
3. Pesquise dispositivos Bluetooth (consulte o guia do usuário do seu telefone para obter instruções).
4. Selecione o fone de ouvido "BH10" na lista de dispositivos do telefone.
5. Se o código de emparelhamento for necessário, insira o código "0000".

6. Verifique se não há obstrução entre o fone de ouvido e o telefone e a uma distância efetiva, você pode usá-lo livremente.

7. Se o fone de ouvido estiver emparelhado com o telefone, mas desconectado, ele será emparelhado automaticamente novamente quando ligado dentro do alcance da operação.

## **Atendendo uma chamada**

Método 1: Pressione brevemente MFB do fone de ouvido.

Método 2: Atenda a chamada no seu telefone.

## **Terminar uma chamada**

Método 1: Pressione brevemente MFB do fone de ouvido.

Método 2: finalize a chamada no seu telefone.

## **Rejeitar uma chamada**

Pressione e segure MFB do fone de ouvido por 2 segundos.

## **Rediscagem do último número**

Pressione brevemente MFB DUAS VEZES para rediscar o último número de telefone.

## **Ajustando o volume**

Pressione e segure "V +" / "V-" para ajustar o volume para atender às suas necessidades.

## Desconectando

Para desconectar o fone de ouvido emparelhado do telefone, desligue-o ou desconecte-o do menu Bluetooth do seu telefone.

Quando o fone de ouvido e o telefone celular estiverem emparelhados, não é necessário conectar, o fone de ouvido se conectará automaticamente ao telefone celular (primeiro verifique se a função Bluetooth do telefone celular está aberta e a distância entre o fone de ouvido e o telefone está dentro do alcance efetivo). distância).

## Manutenção

1. Não use solventes de limpeza abrasivos para limpar o fone de ouvido.
2. Não permita que o fone de ouvido toque com objetos pontiagudos, pois isso poderá arranhar e danificar
3. Mantenha o fone de ouvido longe de alta temperatura, umidade e poeira.

## Especificação

Perfis de suporte: Bluetooth® 4.2

Faixa de operação: até 10 metros

Faixa de frequência: 2.402-2.480GHz

Potência máxima: 2,67 mW (4,27 dBm)

Bateria: bateria de polímero de lítio de 3.7V

/ 55 mAh (0.20Wh)

Software: BH10\_WT200S\_SF\_V1.0

Versão: WT200S\_V1.0

Tensão de carregamento: 5V / 500 mA MAX

Tempo de carregamento: cerca de 2 horas

Tempo de conversação: cerca de 2,5 horas

Tempo de espera: até 70 horas

Dimensões: 49.4mm \* 14.2mm \* 10mm

Peso: 7g

<b>STATUS No.</b>	<b>ESTADO</b>	<b>LUZ INDICADORA DE STATUS</b>
1	Modo de associação	Ao procurar pelo dispositivo, o indicador LED pisca alternando entre azul e vermelho
2	Não conectado	O fone de ouvido não está conectado quando a luz pisca em azul uma vez a cada 6 segundos
3	Modo de espera	O LED pisca 2 vezes a cada 11 segundos durante o modo de espera
4	Status da chamada	Durante a chamada, o LED acenderá em azul 2 vezes a cada 11 segundos
5	Modo de recarga	O LED ficará vermelho durante o carregamento. Quando o carregamento estiver concluído, ele ficará azul



## **INFORMAÇÕES DO CLIENTE POR RESÍDUOS CERTOS DESTE PRODUTO (DIRETIVA 2013/56 / UE)**

Essa marcação no produto ou na embalagem significa que o produto no final de sua vida útil, incluindo a bateria irremovível, deve ser separado de outros tipos de resíduos para reciclá-lo de forma responsável.

O uso seguro deste produto é garantido pelo respeito deste manual de instruções, mantenha-o e use-o com cuidado por toda a vida útil do produto. O produto não precisa de nenhum tipo de manutenção técnica, **NUNCA DESMONTEO**. A bateria dentro do produto é integrada e não substituível. Não tente remover a bateria de íon de lítio / polímero incluída no interior do produto, pois isso pode causar perigo de superaquecimento, queima e ferimentos. A bateria deve ser removida apenas por técnicos profissionais qualificados, capazes de removê-la sem qualquer tipo de perigo e reciclá-la de acordo com a lei. Os usuários devem distribuir o produto gratuitamente no final da vida útil nos centros de coleta separados local ou ao revendedor, em razão de um para um, ou gratuitamente, se o tamanho do produto for maior que 25 cm. O descarte adequado de resíduos permite atribuir o produto à reciclagem, o tratamento com descarte compatível com o meio ambiente conduz a evitar possíveis danos ao meio ambiente ou à saúde humana e promover a reutilização e / ou a reciclagem de materiais do produto. O descarte não autorizado de produtos eletrônicos, células e baterias de usuários domésticos envolve sanções à legislação monetária.

**Wir danken Ihnen, dass Sie sich für dieses Celly-Produkt entschieden haben!**

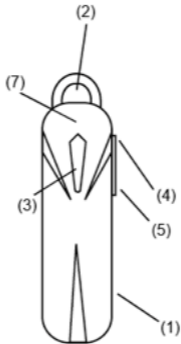
Lesen Sie die Gebrauchsanweisung und insbesondere die Sicherheitshinweise sorgfältig durch. Celly S.p.A. haftet in keiner Weise für Schäden an Personen oder Gegenständen, die durch Missbrauch des Produkts gemäß den Anweisungen oder im Gegensatz zu den hierin enthaltenen Sicherheitshinweisen entstehen oder in jedem Fall aus der Art und dem Verwendungszweck des Produkts abgeleitet werden.



## BH10 Bluetooth® Headset von Celly:

### Überblick

- (1) Mikrofon
- (2) Micro-USB-Ladebuchse
- (3) Multifunktionstaste
- (4) Lautstärketaste +
- (5) Lautstärketaste -
- (6) Sprecher
- (7) Kontrollleuchte



## **Laden Sie Ihr Headset auf:**

1. Laden Sie den Akku vollständig auf, bevor Sie das Headset zum ersten Mal verwenden oder es längere Zeit nicht verwenden.
2. Zum vollständigen Aufladen des Headsets sind ca. 2 Stunden erforderlich.
3. Die LED leuchtet während des Ladevorgangs rot und nach dem vollständigen Ladevorgang automatisch blau.
4. Das Headset schaltet sich automatisch aus, wenn der Akku leer ist. Laden Sie das Headset wie oben beschrieben auf, um die Lebensdauer des Akkus zu verlängern (die Anzeige des Ladevorgangs verzögert sich um einige Minuten, wenn das Headset längere Zeit nicht verwendet wurde oder der Akku leer ist).

## **WARNHINWEISE**

- Wenn Sie Ihr Headset während der Fahrt verwenden, befolgen Sie die örtlichen Vorschriften in der Region, in der Sie sich befinden.
- Zerlegen oder modifizieren Sie Ihr Headset niemals aus irgendeinem Grund. Andernfalls kann das Headset fehlerhaft funktionieren oder brennbar werden. Bringen Sie das Headset zur Reparatur zu einem autorisierten Servicecenter.
- Bewahren Sie Ihr Gerät und sämtliches Zubehör außerhalb der Reichweite kleiner Kinder oder Tiere auf. Kleine Teile können ersticken oder schwere Verletzungen verursachen, wenn sie verschluckt werden.
- Setzen Sie Ihr Gerät keinen sehr kalten oder sehr heißen Temperaturen aus (unter 0 ° C oder über 45 ° C). Extreme Temperaturen können die Verformung des Geräts verursachen und die Ladekapazität und Lebensdauer Ihres Geräts verringern.

- Lassen Sie Ihr Gerät nicht nass werden - Flüssigkeiten können ernsthafte Schäden verursachen. Fassen Sie Ihr Gerät nicht mit nassen Händen an. Wasserschäden an Ihrem Gerät können zum Erlöschen der Herstellergarantie führen.
- Verwenden Sie das Licht Ihres Geräts nicht in der Nähe der Augen von Kindern oder Tieren.
- Verwenden Sie das Gerät nicht während eines Gewitters. Gewitter können zu Fehlfunktionen des Geräts führen und das Risiko eines Stromschlags erhöhen.

## **Headset einschalten**

Halten Sie im AUS-MODUS MFB 3 Sekunden lang gedrückt, die LED blinkt 3 Sekunden lang blau, die LED blinkt dreimal blau und die Headset-Eingabeaufforderungen ertönen.

## **Headset ausschalten**

Halten Sie im EIN-MODUS MFB 3 Sekunden lang gedrückt, die LED blinkt dreimal rot und die Headset-Eingabeaufforderungen ertönen. Anschließend wechselt das Headset in den AUS-MODUS.

## **Koppeln des Headsets mit dem Mobiltelefon**

1. Stellen Sie sicher, dass das Headset ausgeschaltet ist und der Abstand zwischen Ihrem Headset und Telefon befinden sich innerhalb von 1 Meter, um die Bluetooth-Funktion des Telefons zu aktivieren.
2. Halten Sie MFB 6 Sekunden lang gedrückt, bis die LED abwechselnd rot und blau als PAARMODUS blinkt.
3. Suchen Sie nach Bluetooth-Geräten (Anweisungen finden Sie in der Bedienungsanleitung Ihres Telefons).

4. Wählen Sie in der Geräteliste des Telefons das Headset „BH10“ aus.
5. Wenn der Pairing-Code erforderlich ist, geben Sie bitte den Code „0000“ ein.
6. Stellen Sie sicher, dass sich zwischen Ihrem Headset und dem Telefon keine Hindernisse befinden. In effektiver Entfernung können Sie das Headset frei verwenden.
7. Wenn das Headset mit Ihrem Telefon gekoppelt, aber nicht verbunden ist, wird es automatisch wieder gekoppelt, wenn es innerhalb des Betriebsbereichs eingeschaltet wird.

## **Anruf annehmen**

Methode 1: Drücken Sie kurz MFB des Headsets.

Methode 2: Beantworten Sie den Anruf auf Ihrem Telefon.

## **Anruf beenden**

Methode 1: Drücken Sie kurz MFB des Headsets.

Methode 2: Beenden Sie den Anruf auf Ihrem Telefon.

## **Anruf ablehnen**

Halten Sie MFB des Headsets 2 Sekunden lang gedrückt.

## **Die Wahlwiederholung der letzten Nummer**

Drücken Sie kurz MFB ZWEIMAL, um die letzte Telefonnummer erneut zu wählen.

## **Lautstärke einstellen**

Halten Sie „V +“ / „V-“ gedrückt, um die Lautstärke an Ihre Bedürfnisse anzupassen.

## Trennen

Um das gekoppelte Headset von Ihrem Telefon zu trennen, schalten Sie das Headset aus oder trennen Sie das Headset vom Bluetooth-Menü Ihres Telefons.

Wenn das Headset und das Mobiltelefon gekoppelt wurden, muss keine Verbindung hergestellt werden. Das Headset stellt automatisch eine Verbindung zum Mobiltelefon her (stellen Sie zunächst sicher, dass die Bluetooth-Funktion des Mobiltelefons geöffnet ist und der Abstand zwischen Ihrem Headset und dem Telefon innerhalb des effektiven Bereichs liegt Entfernung).

## Instandhaltung

1. Verwenden Sie zum Reinigen des Headsets keine Scheuermittel.
2. Lassen Sie das Headset keine scharfen Gegenstände berühren, da dies zu Kratzern und Beschädigungen führen kann
3. Bitte halten Sie das Headset von hohen Temperaturen, Feuchtigkeit und Staub fern.

## Spezifikation

Unterstützungsprofile: Bluetooth® 4.2  
Betriebsreichweite: Bis zu 10 Meter  
Frequenzbereich: 2,402-2,480 GHz  
Maximale Leistung: 2,67 mW (4,27 dBm)  
Batterie: Li-Polymer-Batterie mit 3,7 V / 55 mAh (0,20 Wh)  
Software: BH10\_WT200S\_SF\_V1.0

Version: WT200S\_V1.0  
Ladespannung: 5V / 500 mA MAX  
Ladezeit: ca. 2 Stunden  
Gesprächszeit: ca. 2,5 Stunden  
Standby-Zeit: Bis zu 70 Stunden  
Abmessungen: 49, mm\*14,2mm\*10mm  
Gewicht: 7g

<b>STATUS Nr.</b>	<b>STATUS</b>	<b>STATUS DER HEADSET-LED</b>
1	Pairing Modus	Das Headset kann durchsucht werden, die Anzeige blinkt abwechselnd rot und blau
2	Nicht verbunden	Das Headset ist nicht mit dem Gerät verbunden. Das blaue Licht blinkt alle 6 Sekunden zweimal
3	Standby Modus	Das Headset ist ohne weitere Vorgänge mit dem Gerät verbunden. Das blaue Licht blinkt alle 11 Sekunden zweimal
4	Anrufstatus	Während des Anrufs blinkt die LED zweimal alle 11 Sekunden blau
5	Lademodus	Die LED leuchtet während des Ladevorgangs rot und nach dem vollständigen Laden automatisch blau



## **KUNDENINFORMATIONEN FÜR RECHTE ABFÄLLE DIESES PRODUKTS (RICHTLINIE 2013/56/EU)**

Diese Kennzeichnung auf dem Produkt oder seiner Verpackung bedeutet, dass das Produkt am Ende seiner Lebensdauer, einschließlich der nicht entfernbaren Batterie, von anderen Abfallarten getrennt werden muss, um es verantwortungsvoll zu recyceln. Die sichere Verwendung dieses Produkts wird durch die Einhaltung dieser Bedienungsanleitung gewährleistet. Bewahren Sie es auf und verwenden Sie es sorgfältig für die gesamte Lebensdauer des Produkts. Das Produkt benötigt keinerlei technische Wartung. Zerlegen Sie es NIEMALS. Der Akku im Produkt ist integriert und nicht austauschbar. Versuchen Sie nicht, die im Produkt enthaltene Li-Ionen- / Polymerbatterie zu entfernen, da dies zu Überhitzungsgefahr, Verbrennungen und Verletzungen führen kann. Die Batterie darf nur von qualifizierten Fachleuten entfernt werden, die in der Lage sind, sie ohne Gefahr zu entfernen und gemäß den gesetzlichen Bestimmungen zu recyceln. Benutzer sollten kostenlose Altprodukte in den örtlichen separaten Sammelstellen oder beim Einzelhändler eins zu eins abgeben oder kostenlos, wenn die Produktgröße größer als 25 cm ist. Angemessene Abfallentsorgungserlaubnis zur Vergabe des Produkts an das Recycling, Behandlung mit umweltfreundlichen Entsorgungsleitungen, um mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit zu vermeiden und die Wiederverwendung und / oder das Recycling von Produktmaterialien zu fördern. Die unbefugte Entsorgung von Elektronikprodukten, -zellen und -batterien durch Haushaltsnutzer ist mit Sanktionen gegen die Währungsgesetzgebung verbunden.

*This product complies with RoHS 2011/65/EU and 2015/863/EU.  
The product owns the CE mark and complies with safety standards established by  
the European Union.*



## **BH10BK**

**Celly SpA dichiara che l'auricolare Bluetooth BH10 è conforme alla direttiva 2014/53/UE.**

**Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet:**

[www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni\\_di\\_conformita/BH10V2/DOC\\_BH10.pdf](http://www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/BH10V2/DOC_BH10.pdf)

**Hereby, Celly SpA declares that the Bluetooth Headset BH10 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:**

[www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni\\_di\\_conformita/BH10V2/DOC\\_BH10.pdf](http://www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/BH10V2/DOC_BH10.pdf)

**Με την παρούσα, η Celly SpA δηλώνει ότι το ακουστικό Bluetooth BH10 συμμορφώνεται με την οδηγία 2014/53 / ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη διεύθυνση στο Διαδίκτυο:**

[www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni\\_di\\_conformita/BH10V2/DOC\\_BH10.pdf](http://www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/BH10V2/DOC_BH10.pdf)

**Por la presente, Celly SpA declara que los auriculares Bluetooth BH10 cumplen con la Directiva 2014/53 / UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:**

[www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni\\_di\\_conformita/BH10V2/DOC\\_BH10.pdf](http://www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/BH10V2/DOC_BH10.pdf)

**A Celly SpA declara que o produto está em conformidade com a diretiva 2014/53 / UE. O texto completo da declaração UE de conformidade está disponível no seguinte endereço da Internet: [www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni\\_di\\_conformita/BH10V2/DOC\\_BH10.pdf](http://www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/BH10V2/DOC_BH10.pdf)**

**Hiermit erklärt Celly SpA, dass das Bluetooth-Headset BH10 der Richtlinie entspricht 2014/53/EU. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist im folgenden Internet verfügbar Adresse:**

[www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni\\_di\\_conformita/BH10V2/DOC\\_BH10.pdf](http://www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/BH10V2/DOC_BH10.pdf)

## **BH10WH**

**Celly SpA dichiara che l'auricolare Bluetooth BH10 è conforme alla direttiva 2014/53/UE.**

**Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet:**

**[www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni\\_di\\_conformita/BH10V2/DOC\\_BH10.pdf](http://www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/BH10V2/DOC_BH10.pdf)**

**Hereby, Celly SpA declares that the Bluetooth Headset BH10 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:**

**[www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni\\_di\\_conformita/BH10V2/DOC\\_BH10.pdf](http://www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/BH10V2/DOC_BH10.pdf)**

**Με την παρούσα, η Celly SpA δηλώνει ότι το ακουστικό Bluetooth BH10 συμμορφώνεται με την οδηγία 2014/53 / ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη διεύθυνση στο Διαδίκτυο:**

**[www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni\\_di\\_conformita/BH10V2/DOC\\_BH10.pdf](http://www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/BH10V2/DOC_BH10.pdf)**

**Por la presente, Celly SpA declara que los auriculares Bluetooth BH10 cumplen con la Directiva 2014/53 / UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:**

**[www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni\\_di\\_conformita/BH10V2/DOC\\_BH10.pdf](http://www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/BH10V2/DOC_BH10.pdf)**

**A Celly SpA declara que o produto está em conformidade com a diretiva 2014/53 / UE. O texto completo da declaração UE de conformidade está disponível no seguinte endereço da Internet: [www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni\\_di\\_conformita/BH10V2/DOC\\_BH10.pdf](http://www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/BH10V2/DOC_BH10.pdf)**

**Hiermit erklärt Celly SpA, dass das Bluetooth-Headset BH10 der Richtlinie entspricht 2014/53/EU. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist im folgenden Internet verfügbar Adresse: [www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni\\_di\\_conformita/BH10V2/DOC\\_BH10.pdf](http://www.celly.com/exchange/CELLY-SPA/Dichiarazioni_di_conformita/BH10V2/DOC_BH10.pdf)**



# BH10

Auricolare Bluetooth®  
Bluetooth® Headset

*The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, INC and any use of such marks by Celly SPA is under license. Other trademarks and trade name are those of their respective owners.*

Celly® is a trademark owned by CELLY SpA  
All brands are registered trademarks of their respective owners

**CELLY SpA - Via Energy Park 22 - 20871 Vimercate (MB) - Italy**  
Made in China

Celly SpA is a Company Certified by  
BSI to ISO 9001:2015 - Certificate N° FM 630013



[www.celly.com](http://www.celly.com)